

源  
Genji  
氏

PDR

## 겐지(源氏)의 유래

일본 요리의 유래를 거슬러 올라가면 최고의 음식과 술,  
그리고 고고한 삶을 살았던 한 봉건시대의 영주 '하카루 겐지'를 찾을 수 있다.  
그 유래가 전해져 내려오면서 '겐지'는 미식가를 대표하는 의미가 되었다.

힐튼 인터내셔널에서는 최초로 괌 힐튼 호텔 일식당의 명칭을 겐지로 결정해  
시작하게 되었고 그 이후 '겐지'는 전 세계 힐튼 호텔의 일식당 명칭으로 통용되었다.  
그 이름처럼 최고의 시설에서 최상의 일식요리만을 선보이는 명소로 정평이 나있다.

## History of Genji

In early 9th century Japan, 'Hakaru Genji' was a lord of the manor in feudal times,  
a connoisseur who enjoyed the finest dishes and liquor during his rich and solitary life.  
'Genji' became a word synonymous for a connoisseur as Japanese history progressed.

Hilton International chose the name of Guam Hilton's Japanese Restaurant as 'Genji' and,  
since then 'Genji' has been the name for all Japanese Restaurant for Hilton International Hotels.  
'Genji' serves only the best quality Japanese dishes in the true spirit of the 'Genji' tradition.

특정 음식에 대해 알레르기가 있거나 특별히 원하시는 메뉴가 있으면 사전에 말씀해 주시기 바랍니다.

If you are allergic to any ingredients or wish to make a special order, please advise us in advance.

特定の飲食物にアレルギーがある場合や、特別にお望みのメニューがある場合は、事前にお申し付けください。

如果您对某种食物过敏或是想要品尝特定的料理，请提前告诉我们。

---

### 겐지에서는

쇠고기 한우:국내산, 쇠고기:미국산, 무늬오징어:국내산, 광어:국내산,

장어:국내산, 고등어:국내산, 도미:국내산, 쌀:국내산, 콩:국내산,

두부(콩):국내산, 배추김치(배추:국내산, 고춧가루:국내산)를 사용합니다.

---

겐지 특선 코스  
GENJI SIGNATURE COURSE

w 265,000

조리장 특선 진미

Master Chef's Delicacies  
シェフの特選珍味 | 厨师特選珍味

전복 소면

Sliced Abalone Dish  
アワビ素麺 | 鲍鱼素面

참복 스프

Swellfish Soup  
河豚のスープ | 河豚清汤

주방장 특선 생선회

Master Chef's Premium Assorted Sashimi  
シェフの特選刺身盛り合わせ | 厨师特選生鱼片拼盘

주방장 특선 찜

Master Chef's Steamed Dish  
シェフの特選蒸し物 | 厨师特選蒸料理

카라시 미소를 곁들인 한우 등심 구이

Grilled Korean Beef Sirloin with Mustard Soybean Paste  
辛子酢味噌の韓牛ロースステーキ | 香辣味噌烤牛肉片

성게알 시소말이와 바닷장어 튀김

Sea Urchin Roe with Shiso Leaf and Sea Eel Tempura  
うにの紫蘇巻きと穴子天ぷら | 炸海胆籽与鳗鱼

참복 지리

Swellfish Hot Pot  
てっちり | 河豚清汤与锅饭

후식

Dessert | デザート | 精制甜点

**겐지 코스 A**  
GENJI COURSE A

w 195,000

**진미**

Delicacies | 珍味 | 珍味

**맑은 국**

Clear Soup | 吸い物 | 清汤

**특선 모듬 생선회**

Assorted Premium Sashimi  
刺身の盛り合わせ | 生鱼片拼盘

**장어 구이**

Eel Teriyaki | うなぎの照り焼き | 烤鳗鱼

**성게알을 올린 전복 찜**

Steamed Abalone with Sea Urchin Roe  
アワビの蒸し物海胆のせ | 蒸海胆籽鲍鱼

**인삼과 모듬 튀김**

Ginseng and Assorted Seasonal Tempura  
高麗人参と天ぶらの盛り合わせ | 炸人参与油炸拼盘

**초회**

Vinegared Dish | 酢の物 | 醋海鲜

**특선 스시**

Assorted Premium Sushi  
寿司の盛り合わせ | 特选寿司

**산마 낫또 소바**

Buckwheat Noodles with Grated Yam and Natto  
とろろ納豆そば | 荞麦温面

**계절 과일**

Seasonal Fresh Fruits | 季節の果物 | 应季水果

**겐지 코스 B**  
GENJI COURSE B

w 155,000

**진미**

Delicacies | 珍味 | 珍味

**겐지 샐러드**

Genji's Salad | サラダ | 沙拉

**맑은 국**

Clear Soup | 吸い物 | 清汤

**모듬 생선회**

Assorted Sashimi

刺身の盛り合わせ | 生鱼片拼盘

**생선 구이**

Grilled Fish

季節の焼き魚 | 应季烤鱼

**새우와 야채 튀김**

Shrimp and Vegetable Tempura

海老と野菜天ぷら | 炸虾与油炸鲜蔬

**모듬 스시**

Assorted Sushi

寿司盛り合わせ | 寿司拼盘

**우동**

Plain Udon

うどん | 乌冬面

**계절 과일**

Seasonal Fresh Fruits

季節の果物 | 应季水果

## 정식요리 | SET MENU

定食料理 | 套餐料理

### 주방장 가이세키 | CHEF KAISEKI シェフの会席料理 | 厨师特選

w 120,000

진미 | Delicacies | 珍味 | 珍味

샐러드 | Salad | サラダ | 沙拉

맑은 국 | Clear Soup | 吸い物 | 清汤

생선회 | Seasonal Sashimi | 刺身の盛り合わせ | 生鱼片拼盘

생선 구이 | Grilled Fish | 季節の焼き魚 | 应季烤鱼

쇠고기 구이 | Grilled U.S Beef | ビーフステーキ | 牛排

찜 | Steamed Dish | 蒸し物 | 蒸料理

튀김 | Tempura | 天ぷら | 天妇罗

스시 | Sushi Selection | 寿司の盛り合わせ | 寿司

계절 과일 | Seasonal Fresh Fruits | 季節の果物 | 应季水果

### 도미 조림 세트 | BRAISED SEA BREAM SET 鯛のかぶと煮セット | 红烧鲷鱼套餐

w 94,000

진미 | Delicacies | 珍味 | 珍味

샐러드 | Salad | サラダ | 沙拉

생선회 | Seasonal Sashimi | 刺身の盛り合わせ | 生鱼片拼盘

도미 조림 | Braised Sea Bream Head | 鯛のかぶと煮 | 红烧鲷鱼头

흰밥과 된장국 | Steamed Rice and Miso Soup | 御飯と味噌汁 | 米饭与味噌汤

계절 과일 | Seasonal Fresh Fruits | 季節の果物 | 应季水果

**장어 구이 세트 | EEL TERIYAKI SET**  
うなぎ照り焼きセット | 烤鳗鱼套餐

w 92,000

진미 | Delicacies | 珍味 | 珍味

샐러드 | Salad | サラダ | 沙拉

생선회 | Seasonal Sashimi | 刺身の盛り合わせ | 生鱼片拼盘

장어 구이 | Eel Teriyaki | うなぎ照り焼き | 烤鳗鱼

흰밥과 된장국 | Steamed Rice and Miso Soup | 御飯と味噌汁 | 米饭与味噌汤

계절 과일 | Seasonal Fresh Fruits | 季節の果物 | 应季水果

**생선 구이 세트 | GRILLED FISH SET**  
焼き魚セット | 烤鱼套餐

w 90,000

진미 | Delicacies | 珍味 | 珍味

샐러드 | Salad | サラダ | 沙拉

생선회 | Seasonal Sashimi | 刺身の盛り合わせ | 生鱼片拼盘

생선 구이 | Grilled Fish | 季節の焼き魚 | 应季烤鱼

은대구, 연어, 도미 중 택일 | Your Choice of Black Cod, Salmon or Sea Bream  
銀鱈、鯛、サーモンの中で一つをチョイス | 银鳕鱼、三文鱼、鲷鱼中选择一种

흰밥과 된장국 | Steamed Rice and Miso Soup | 御飯と味噌汁 | 米饭与味噌汤

계절 과일 | Seasonal Fresh Fruits | 季節の果物 | 应季水果

**스시 세트 | SUSHI SPECIALS**  
寿司の盛り合わせセット | 寿司套餐

w 118,000

진미 | Delicacies | 珍味 | 珍味

샐러드 | Salad | サラダ | 沙拉

스시 | Sushi Selection | 寿司の盛り合わせ | 寿司

우동 | Plain Udon | うどん | 乌冬面

계절 과일 | Seasonal Fresh Fruits | 季節の果物 | 应季水果

**겐지 특선 회덮밥 | KOREAN STYLE RAW FISH BIBIMBAP**  
韓国風辛味刺身丼 | 生鱼片盖饭

w 110,000

진미 | Delicacies | 珍味 | 珍味

샐러드 | Salad | サラダ | 沙拉

회덮밥 | Korean Style Raw Fish Bibimbap | 韓国風刺身丼 | 生鱼片盖饭

계절 과일 | Seasonal Fresh Fruits | 季節の果物 | 应季水果

**계절 생선냄비 세트 | SEASONAL FISH HOT POT SET**  
季節魚の鍋料理セット | 应季锅烧鱼套餐

w 90,000

진미 | Delicacies | 珍味 | 珍味

샐러드 | Salad | サラダ | 沙拉

생선회 | Seasonal Sashimi | 刺身の盛り合わせ | 生鱼片拼盘

계절 생선냄비 | Seasonal Fish in a Hot Pot | 季節魚の鍋料理 | 应季锅烧鱼

대구, 도미, 농어 중 택일 | Your Choice of Cod, Sea Bream or Sea Bass  
大口魚、鯛、スズキの中の一つをチョイス | 鱈鱼、比目鱼、鯛鱼中选择一种

흰밥 | Steamed Rice | 御飯 | 米饭

계절 과일 | Seasonal Fresh Fruits | 季節の果物 | 应季水果



**한우 전골냄비 세트 | KOREAN BEEF SUKIYAKI SET**  
韓牛のすき焼きセット | 韩牛肉火锅套餐

w 110,000

진미 | Delicacies | 珍味 | 珍味

샐러드 | Salad | サラダ | 沙拉

생선회 | Seasonal Sashimi | 刺身の盛り合わせ | 生鱼片拼盘

한우 전골냄비 | Korean Beef Sukiyaki | 韓牛のすき焼き | 韓牛火锅

흰밥과 된장국 | Steamed Rice and Miso Soup | 御飯と味噌汁 | 米饭与味噌汤

계절 과일 | Seasonal Fresh Fruits | 季節の果物 | 应季水果

**한우 데리야키 세트 | KOREAN BEEF TERIYAKI SET**  
韓牛の照り焼きセット | 韩牛烤酱套餐

w 105,000

진미 | Delicacies | 珍味 | 珍味

샐러드 | Salad | サラダ | 沙拉

생선회 | Seasonal Sashimi | 刺身の盛り合わせ | 生鱼片拼盘

한우 데리야키 | Korean Beef Teriyaki | 韓牛の照り焼き | 韩牛烤酱

흰밥과 된장국 | Steamed Rice and Miso Soup | 御飯と味噌汁 | 米饭与味噌汤

계절 과일 | Seasonal Fresh Fruits | 季節の果物 | 应季水果

## 일품요리 | A LA CARTE

一品料理 | 单品菜单

모듬 생선회   Assorted Sashimi   刺身の盛り合わせ   生鱼片拼盘	w 265,000
모듬 생선 구이   Assorted Grilled Fish   季節焼き魚の盛り合わせ   烤鱼拼盘	w 120,000
모듬 튀김   Assorted Tempura   天ぶら盛り合わせ   天妇罗拼盘	w 85,000
모듬 초회   Assorted Vinegared Dish   酢の物盛り合わせ   醋海鲜拼盘	w 120,000
모듬 스시   Assorted Sushi   寿司の盛り合わせ   寿司拼盘	w 120,000
겐지 후토마키   Genji's Special Futomaki   源氏の太巻き   源氏海苔卷	w 80,000
참치뱃살 김초밥   Prime Tuna Rolled in Rice トロの巻き寿司   金枪鱼紫菜寿司卷	w 70,000
전복 버터 구이   Grilled Abalone with Butter アワビのバター焼き   黄油烤鲍鱼	w 90,000
산마즙   White Yam Juice   とろろ汁   山药汁	w 18,000
해삼창젓   Salted Entrails of Sea Cucumber   このわた   咸海参内脏	w 23,000
연어알   Salmon Roe  いくら   三文鱼籽	w 20,000
성게알   Sea Urchin Roe   うに   海胆籽	w 25,000
참치와 산마무침   Tuna in Wasabi and Seasoned Yam 鮪の山かけ   金枪鱼与山药	w 43,000
바닷가재 맑은 국   Lobster Soup   ロブスターのお吸い物   龙虾清汤	w 22,000
조개 맑은 국   Clam Soup   貝のすまし汁   蛤蜊清汤	w 18,000

## 후식 | DESSERT

デザート | 精制甜点

모나카 아이스크림   Monaka Ice Cream Sandwich モナカアイスクリーム   冰淇淋三明治	w 16,000
팔앙금과 녹차아이스크림 Green Tea Ice Cream with Sweet Red Bean Paste あずきあん抹茶アイスクリーム   红豆沙与抹茶冰淇淋	w 15,000
망고 셔벳   Mango Sherbet   マンゴーシャーベット   芒果果冻	w 14,000
계절 과일   Seasonal Fresh Fruits   季節の果物   应季水果	w 15,000
커피 / 차   Coffee or Tea   コーヒー又はお茶   咖啡或茶	w 15,000



